



こないだの台風は大変でしたね

ふねだ=※ぬ はじ=わ ひころしゃ あたん=やー
こないだ=の 風=は 大騒ぎ だった=ね

どこにいましたか？

うだ=に うてい=よー？
どこ=に いた=の

公民館に避難しようと思っていました

むらやどう=ち ひなん しらー=でい 'むとぅたん
公民館=へ 避難 しよう=と 思っていた



その準備を私がしていたけど、誰も来ませんでした

うぬ じゅんび わ=が しゅーたしが たる=む ふーだな あたん
その 準備 私=が していたけど 誰=も 来ないで あった

台風がそれたから良かったですね

はじ=ぬ すりてい ゆくわたん
風=が それて 良かった



※ このテキストでは、他の言葉と区別するために、助詞の前に「=」をつけています



この教材は第4回「知名町中央公民館しまむに教室 ～記録者・伝承者育成講座～」で生まれました。文例を作成されたのは、嶺元寿敬さん（赤嶺集落）、石橋修さん（沖縄県出身）、清村美代子さん（芦清良集落）、金田一央紀さん（東京出身）です。

